

## Personal information

Name `egon w. stemle`  
Address Eurac Research  
Institute for Applied Linguistics  
Viale Druso, 1  
I-39100 Bolzano (BZ)  
Telephone +39 0471 055.129  
Nationality German  
Date of birth 20.Sept.1977

E-mail `egon.stemle@eurac.edu`  
Website `iiegn.eu/work`

## Main areas of research

Computational Linguistics, Corpus Linguistics, Web Corpora  
Artificial Intelligence, Machine Learning, Ontologies  
Cognitive Science

## Academic experience

- since 02.2012 **Researcher**, *Institute for Applied Linguistics at Eurac Research, Bolzano, Italy.*
- 04.2009 – **Research Fellow**, *LiveMemories sponsored grant, financed by the Provincia Autonoma of Trento,*  
– 01.2012 *for research activities at the Center for Mind/Brain Sciences (CIMEC) of the University of Trento, Italy.*
- 04.2008 – **Project Member**, *GoodGaze*, Institute of Cognitive Science, University of Osnabrück, Germany.  
– 2010
- 10.2006 – **Research Participant**, *DAAD funded research project (Project-linked exchange of academics and scientists, PPP)*, Collaboration between the Institute of Cognitive Science, U. Osnabrück, Germany, the CNRS UMR 8163 (Savoirs, Textes, Langages), U. of Lille (III), France, and the Departament de Traducció i Filologia, U. Barcelona (Pompeu Fabra), Spain.  
– 03.2008
- 04.2006 – **Research Assistant**, Institute of Applied Informatics and Formal Description Methods, University of Karlsruhe, Germany.  
– 03.2008
- 08.2004 – **Research Participant**, *ASADO*, Cooperation between the Universities of Osnabrück and Hildesheim, and the aircraft manufacturer AIRBUS.  
– 09.2005
- 08.2003 – **Student Assistant**, *Institute of Cognitive Science, University of Osnabrück, Germany*, Artificial Intelligence Research Group.  
– 12.2003
- 04.2006 – **MSc in Cognitive Science**, *with distinction*, University of Osnabrück, Germany.  
– 03.2009
- 03.2002 – **Semester abroad**, *ILLC (Institute for Logic, Language and Computation)*, University of Amsterdam, The Netherlands.  
– 09.2002
- 10.2000 – **BSc in Cognitive Science**, University of Osnabrück, Germany.  
– 01.2006

## Invited accademic talks

Stemle2015c, Stemle2015a, Stemle2013, Stemle2012a, Stemle2012 myplainyr presentations

## Five most important academic prizes/awards

- 09.2013 **RANLP-2013 Young Researcher Award**, *best paper*, High-Accuracy Phrase Translation Acquisition through Battle-Royale Selection.
- 04.2009 – **Research Fellow**, *Grant for research activities at the Center for Mind/Brain Sciences (CIMEC) of the University of Trento.*  
– 01.2012

## Five most important peer review activities, editorships and/or memberships in academic organisations

## List of scholarly publications in the last 5 years

### Journal Articles

NicolasStemleGlaznieksAbel2014, StemleOnysko2014, GlaznieksNicolasStemleAbelLyding2014, GlaznieksStemle2014, EkbalEtAl:2011, WAC8 myplainyr publications

### Conference Proceedings

FreyGlaznieksStemle2015, KranebitterStemle2013, ABEL14.934, LYDING14.517, GenereuxStemleNicolasLyding2014, FreyStemleGlaznieks2014, paisa2014, Nicolas2013a, Lyding2013a, NicolasStemleKranebitter2012, Bonin:2012:AAT:2392747.2392768 PoesioSDH2011, murphy-stemle:2011:DIALECTS, poesio-EtAl:2011:LaTeX-2011 myplainyr publications